

## Thư của PHÊ-RÔ (II)

### 1

Tôi, Si-môn Phê-rô, là tôi tớ và sứ giả của Chúa Cứu Thế Giê-xu,

Kính gửi tất cả những người cùng một niềm tin với chúng tôi. Chúa Cứu Thế Giê-xu, là Thượng Đế và là Đấng giải cứu chúng ta, đã ban cho chúng ta niềm tin ấy, một niềm tin quý báu đặt nền tảng trên đức công chính của Ngài.<sup>a</sup>

### Lớn Lên

<sup>2</sup>Càng học hỏi, hiểu biết về Thượng Đế, anh em càng được thêm ân phúc, bình an Ngài. <sup>3</sup>Vì hề anh em càng hiểu rõ Chúa, Ngài càng dùng quyền năng để đáp ứng mọi nhu cầu, để anh em không những có thể sống một cuộc đời hạnh phúc, lại còn được chia sẻ vinh quang, đức hạ nh với Ngài. <sup>4</sup>Cũng với quyền năng ấy, Ngài đã ban cho chúng ta mọi phúc lành quý báu kỳ diệu mà Ngài đã hứa, đã giúp thoát chúng ta khỏi mọi dục vọng, bản năng hoại đang ngự trị khắp nơi, và đã cho chúng ta được có cùng bản tính với Ngài.

<sup>5</sup>Tuy nhiên, muốn được những phúc lành đó, anh em không phải chỉ có đức tin là đủ, nhưng còn phải sống cuộc đời đạo đức. Hơn nữa, anh em phải học hỏi, để biết rõ Thượng Đế hơn, và tìm hiểu Chúa muốn mình làm gì. <sup>6</sup>Lại phải biết tự chủ và kiên tâm sống một cuộc đời tin kính. <sup>7</sup>Nhờ đó, anh em biết đối xử với người đồng loại trong tình huynh đệ, và nhất là yêu thương họ cách chân thành. <sup>8</sup>Càng tiến bước theo chiều hướng đó, tâm linh anh em ngày càng

tăng trưởng và kết quả tốt đẹp cho Chúa Cứu Thế Giê-xu. <sup>9</sup>Ai đi ngược lại quá lâu à kẻ mù lòa, nếu không cũng cận thị, vì họ quên rằng Thượng Đế giải phóng họ khỏi nếp sống cũ đầy tội lỗi, cốt để họ sống cuộc đời mạnh mẽ, đức hạnh trong Ngài.

<sup>10</sup>Vậy, anh em hãy nỗ lực chứng tỏ<sup>b</sup> mình đã thật được Thượng Đế kêu gọi và lựa chọn. Như thế anh em sẽ không còn nấp ngã nữa, <sup>11</sup>và Thượng Đế sẽ mở rộng cửa tiếp đón anh em vào Nước Vĩnh Cửu của Chúa Cứu Thế Giê-xu, là Đấng cứu rỗi chúng ta.

<sup>12</sup>Bởi thế, tôi không ngần ngại nhắc lại những điều này cho anh em, dù anh em đã biết và đã thực hành chân lý.<sup>c</sup> <sup>13,14</sup>Chúa Cứu Thế Giê-xu có cho tôi biết những ngày tôi sống trên đất không còn bao lâu nữa. Vậy hề còn sống bao lâu, tôi sẽ tiếp tục nhắc nhở anh em những điều này, <sup>15</sup>để gây một ấn tượng sâu xa, hầu anh em có thể nhớ mãi sau khi tôi qua đời.

### Lời Tiên Tri

<sup>16</sup>Khi chúng tôi giải thích cho anh em quyền năng của Chúa Cứu Thế Giê-xu và sự tái lâm của Ngài, không phải chúng tôi kể chuyện thần thoại đâu. Chính mắt tôi đã trông thấy vinh quang rực rỡ của Ngài: <sup>17,18</sup>Tôi có mặt trên đỉnh núi thánh lúc Ngài chiếu tỏa vinh quang của Thượng Đế; tôi có nghe tiếng phán uy nghiêm từ trời vọng xuống: “Đây là Con yêu dấu của Ta, làm hài lòng Ta hoàn toàn.”<sup>d</sup>

<sup>a</sup> Xin xem La 3:21-26

<sup>b</sup> Ctd chuyên cần cũng có sự kêu gọi và lựa chọn

<sup>c</sup> Ctd vững lập trên chân lý anh em đang tin nhận

<sup>d</sup> Mã 17:5

<sup>19</sup>Những điều chúng tôi thấy càng chứng tỏ các lời tiên tri trong Thánh Kinh là x ác thực. Vì thế, anh em phải lưu ý những lời tiên tri ấy, xem như ngọn hải đăng g iữa biển đời mù mịt, giúp chúng ta hiểu được nhiều huyền nhiệm khúc mắc của Thánh Kinh. Khi anh em suy nghiệm ch ân lý của lời tiên tri, ánh rạng đông sẽ b ừng lên giữa cảnh tối tăm, và Chúa Cứu Thế, là Ngôi Sao Mai, sẽ soi sáng tâm h òn anh em. <sup>20,21</sup>Vì không có lời tiên tri nào trong Thánh Kinh do các tiên tri tự nghĩ ra, nhưng chính Chúa Thánh Linh<sup>a</sup> đã cảm ứng họ nói ra Lời của Thượng Đ ế.

## 2

### Giáo Sư Giả

Nếu xưa kia đã có nhiều tiên tri giả, t hì ngày nay trong vòng anh em cũng sẽ có những giáo sư giả xuất hiện. Họ khé o léo dạy những giáo lý giả mạo về Thư ợng Đế, chối bỏ cả Đấng Chủ Tể đã chu ộc họ; nhưng họ sẽ sớm rước lấy kết cuộ c thảm khốc. <sup>2</sup>Nhiều kẻ sẽ theo tà thuyết ấy, sống bữa bãi phóng túng, làm cho C húa Cứu Thế và Đạo Ngài bị chê cười.

<sup>3</sup>Các giáo sư giả sẽ bịa đặt nhiều chuy ện để trục lợi anh em hầu thỏa mãn lòn g tham. Nhưng Thượng Đế đã lên án họ từ lâu và họ đang đi đến chỗ tiêu diệt.

<sup>4</sup>Thượng Đế đã không dung thứ các th iên sứ phạm tội, nhưng quăng họ vào hỏ a ngục, giam họ trong chốn tối tăm để đ ợi ngày Phán Xét. <sup>5</sup>Ngài cũng chẳng chừ a một ai lúc dùng trận Hồng Thủy tiêu d iệt thế giới vô đạo, ngoại trừ Nô-ê, là ng ười truyền giảng Đạo Công Chính với b ầy người trong gia đình.

<sup>6</sup>Về sau, Ngài thiêu hủy hai thành ph ố Sô-đôm và Gô-mo ra tro bụi, và xóa h ai thành ấy khỏi mặt đất, để làm gương cho những kẻ vô đạo thời sau. <sup>7,8</sup>Nhưng đồng thời Chúa cứu Lót ra khỏi Sô-đôm, vì ông là một người công chính, tâm hò n luôn luôn bị dày vò vì những cảnh thur ơng luân bại lý diễn ra hàng ngày quanh mình.

<sup>9</sup>Như vậy, Chúa biết giải cứu người ti n kính khỏi cơn cám dỗ;<sup>b</sup> còn kẻ vô đạo đến ngày Phán Xét sẽ bị Ngài hình phạt.

<sup>10</sup>Ngài đặc biệt nghiêm khắc với nhữ ng kẻ sống buông thả theo dục vọng xá u xa; những kẻ kiêu căng, liều lĩnh, dám khinh mạn cả các bậc tà linh cường bạo .<sup>c</sup> <sup>11</sup>Ngay như các thiên sứ đứng châu trư ớc mặt Chúa, dù quyền uy phép tắc cao hơn các giáo sư giả biết bao, cũng khôn g hề nói một lời bất kính nào xúc phạm đến các bậc đó.

<sup>12</sup>Họ chẳng khác gì thú vật vô tri: sin h ra chỉ sống theo bản năng, rồi cuối cù ng bị tiêu diệt. Họ cười nhạo thế giới qu ỷ thần vô hình mà họ chẳng biết chút gì, để rồi sau này bị tiêu diệt với các ác qu ỷ.

<sup>13</sup>Tội lỗi họ đem lại kết cuộc thảm kh ốc, vì ngày này qua tháng khác họ mê mải ăn chơi. Họ là một mối nhục và vết nhơ cho anh em. Họ lừa gạt anh em, một mặt sống trong tội lỗi như nhục, một mặt chêm chệ ngồi dự bữa tiệc yêu thur ơng của anh em, ra vẻ con người thật thà . <sup>14</sup>Cặp mắt hiếu sắc của họ lúc nào cũn g nhìn ngang liếc dọc, không hề chán ch ê sắc dục. Họ coi chuyện quyến rũ đàn b à con gái nhẹ dạ như một trò đùa. Họ íc h kỷ, tham lam, nên đã bị

<sup>a</sup> Ctd Thánh Linh ngự trong họ

<sup>b</sup> Ctd thứ thánh

<sup>c</sup> Ctd các bậc linh hiển

## II PHÊ-RƠ 2:15

Thượng Đế lên án, nguyên rủa. <sup>15</sup>Họ đã bỏ đường ngay để đi vào nẻo tà, như Ba-la-am con Bê-ô đã vì tham tiền mà làm việc phi nghĩa. <sup>16</sup>Nhưng Ba-la-am đã bị con lừa ngăn cản hành động điên rồ, khi nó nói ra tiếng người, la rầy quở trách ông. <sup>17</sup>Còn bọn này như suối khô nước, như mây bị gió đùa, chỉ còn chờ đợi sự ô phẫn tối tăm đời đời nơi hỏa ngục.

<sup>18</sup>Họ trắng tráo khoe khoang những hành vi hư hỏng của mình, và lấy khoái lạc xác thịt làm niềm như những người vờ a thoát khỏi cuộc sống xấu xa, kéo họ tr ở lại con đường tội lỗi.

<sup>19</sup>Họ chủ trương và truyền bá chủ nghĩa tự do; thật ra, họ đang làm nô lệ cho sự đồi trụy. Vì hề người ta bị thứ gì chủ tr ị, tức là làm nô lệ cho thứ đó. <sup>20</sup>Khi một người đã thoát khỏi nếp sống tội lỗi của trần gian nhờ biết Chúa Giê-xu là Đấng cứu rỗi mình, mà còn trở về tội lỗi, là m nô lệ cho nó một lần nữa, thì còn tệ h ại hơn trước. <sup>21</sup>Chẳng thà đừng biết gì về Chúa, còn hơn là biết Ngài, rồi sau đó lại từ bỏ những điều răn thánh đã truyền cho mình. <sup>22</sup>Thật đúng như lời tục ngữ “Chó quay lại ăn đồ đã mửa; heo tắm rửa rồi lăn vào bùn.”

### 3

#### Thế Giới Sẽ Bị Tiêu Diệt

<sup>1,2</sup>Thưa anh em, đây là bức thư thứ hai tôi gửi đến anh em. Trong cả hai thư, tôi đều nhắc nhở anh em về những điều cần suy nghiệm chín chắn: Đó là những điều anh em đã học hỏi nơi các nhà tiên tri thánh và các sứ đồ, là những người truyền lời của Chúa Cứu Thế cho anh em.

<sup>3</sup>Trước hết, anh em nên nhớ, vào thời cuối cùng, sẽ có nhiều kẻ sống thác loạn

theo dục vọng, cười nhạo chân lý. <sup>4</sup>Họ mỉa mai: “Chúa Giê-xu hứa Ngài sẽ tái lâm phải không? Vậy Ngài ở đâu mà chưa thấy đến? Ngài chẳng bao giờ trở lại, vì từ khi có trời đất, mọi sự đều y nguyên, chẳng có gì thay đổi.”

<sup>5</sup>Họ cố tình quên rằng từ xưa, Thượng Đế đã dùng Lời Ngài sáng tạo vũ trụ; đất ra từ nước, và nước bao bọc nó. <sup>6</sup>Như Ngài đã tiêu diệt thế giới đầu tiên đó bằng một cơn Hồng Thủy. <sup>7</sup>Bởi Lời Thượng Đế, trời đất tồn tại, để dành cho lửa thiêu đốt vào ngày Phán Xét, và tiêu diệt tất cả những kẻ vô đạo. <sup>8</sup>Anh em thân yêu, xin anh em đừng quên sự thật này: đối với Chúa, một ngày như ngàn năm, và ngàn năm như một ngày. <sup>9</sup>Không phải Chúa chậm trễ thực hiện lời hứa như người ta tưởng, nhưng Ngài kiên nhẫn chờ đợi. Vì không muốn ai bị hư vọng, nên Ngài dành thêm thì giờ cho mọi người có dịp ăn năn.

<sup>10</sup>Ngày của Chúa chắc chắn thế nào cũng tới, nhưng bất thần như kẻ trộm. Vào ngày đó, các tầng trời sẽ vang rầm biển mất, các thiên thể sẽ tiêu tan trong lửa hồng, địa cầu và mọi công trình trên đó đều bị thiêu hủy cả.

<sup>11</sup>Vì mọi vật quanh mình rồi sẽ tiêu tan, chúng ta càng nên sống cuộc đời thánh thiện, đạo đức. <sup>12</sup>Anh em nên trông chờ ngày của Chúa, và mong sao cho ngày ấy mau tới. Ngày ấy, các tầng trời bị bốc cháy tiêu tan, các thiên thể tan chảy trong lửa hồng; <sup>13</sup>nhưng chúng ta sẽ được vào trời mới đất mới, nơi có công lý ngự trị, như Lời Ngài đã hứa.

<sup>14</sup>Anh em thân yêu, trong khi chờ đợi các việc đó xảy ra, hãy chuyên sống thánh thiện, ăn ở hòa thuận với mọi người, hầu đẹp lòng Chúa khi Ngài trở lại.

<sup>15,16</sup>Cũng hãy nhớ Chúa còn nhẫn nại chờ đợi, vì Ngài muốn chúng ta có thì giờ mang thông điệp cứu rỗi đến cho người khác.

Phao-lô, là người anh thân yêu và thông thái của chúng ta, cũng đã nhắc đến những điều này trong nhiều bức thư. Vì đời giải luận của ông có mấy phần khó hiểu, nên có những kẻ dốt nát, không vững vàng đã xuyên tạc, như họ

thường giải thích sai các sách Thánh Kinh khác, để rồi rước họa diệt vong.

<sup>17</sup>Anh em thân yêu, đã biết những điều đó, anh em hãy đề cao cảnh giác, để khỏi bị những lý thuyết sai lầm của bọn xảo trá ấy quyến rũ mà vấp ngã. <sup>18</sup>Nhưng anh em hãy tăng trưởng trong ân phúc Chúa, và học biết nhiều hơn về Chúa Cứu Thế Giê-xu, là Đấng cứu rỗi chúng ta.

Cầu xin vinh quang đều quy về Chúa hiện nay và suốt cả cõi đời đời.

Thân kính,  
Phê-rô